

# PRO FITXER TORROELLENC

La importància de Torroella queda ben palesa amb l'abundor de notes, escampades arreu, referents a la nostra «Vila Vella» i a les coses del seu terme.

Seria molt escaient de recollir totes aquestes notes en un cedulari, ben catalogades per ordre cronològic i alfabètic, a fi de tenir sempre a punt qual-sevol esdeveniment de la història nostrada.

El Llibre de la Festa Major ha publicat ja una bella col·lecció d'aquestes notícies i potser fora hora de fer-ne l'índex, que facilitaria la consulta dels articles i gravats de cada exemplar.

També fora ben interessant la publicació d'una llista dels personatges més destacats: Batlles que han governat el terme; Rectorologies de Torroella i de l'Estartit; Notaris, literats, músics, poetes i d'altres artistes, etc.

Tothom sap alguna cosa nova que podria engruixir aquest cedulari. Per altra banda, el treball de tots plegats resulta més planer i eficaç.

Heus ací, per exemple, unes quantes dades i dates disperses que tinc recollides i que són prou interessants per tothom:

1 El llibre CALIU, d'en Lluís Nicolau d'Olwer, parla de *La meva Mallorca* i diu a la plana 221: «*D'aquesta platja de S. Catarina, un matí de Sant Joan del mil tres-cents, Guillem de Torroella en sortia, al llom d'una balena, per al seu viatge de somni vers l'illa de la Fada Morgana. En arribar-hi, al jardí encantat hi havia tarongers curulls de flors i de fruita; avui els erudits, per als quals només compta la paraula morta, escateixen de quin poema més vell va prendre Torroella aquest detall per a la seva Faula. Com si el poeta, senyor que era de Binibissí, prop de Sóller, no tingués ulls a la cara per a veure, com tots hem vist, feixucs de fruita i perfumats de flors els tarongers de la Vall*».

2 N'Oriol Valls, en el seu estudi sobre EL «SIGNUM» NOTARIAL (Barcelona, 1963, pàg. 30, figura 66), reproduïx l'emblema que posava a les seves escriptures el notari de Torroella Sr. Galceran de Casals (any 1332), i que representa una casa estilitzada.

3 El poblament de Torroella, segons els treballs demogràfics del Sr. Iglésias, és el següent: 418 focs (any 1365); 306 (1370); més de 200 focs (anys 1497, 1515, 1553, 1708, 1717 i 1725); 3.873 habitants (any 1857); 3.738 (1860); 3.819 (1877); 4.035 (1887); 3.867 (1897); 3.543 (1900); 4.083 (1910); 4.074 (1920); 4.264 (1930); 4.214 (1936); 4.059 (1940); i 4.400 habitants (any 1950).



*«Finalmente llegamos a Torruella  
en donde entre otras cosas ohi que este Pueblo tenia boto en Cortes.»*

4 Aquest mateix geògraf publica una comunicació de l'any 1737, «SINGULARIDADES DE LA HISTORIA NATURAL DEL PRINCIPADO DE CATALUÑA», en la qual consta aquest text (pàg. 12): «*Caracoles grandes y pequeños, y en particular unos de quatro y cinco vezes mas grandes que los regulares, estos son de Torroella de Mongri, quatro horas de Gerona*».

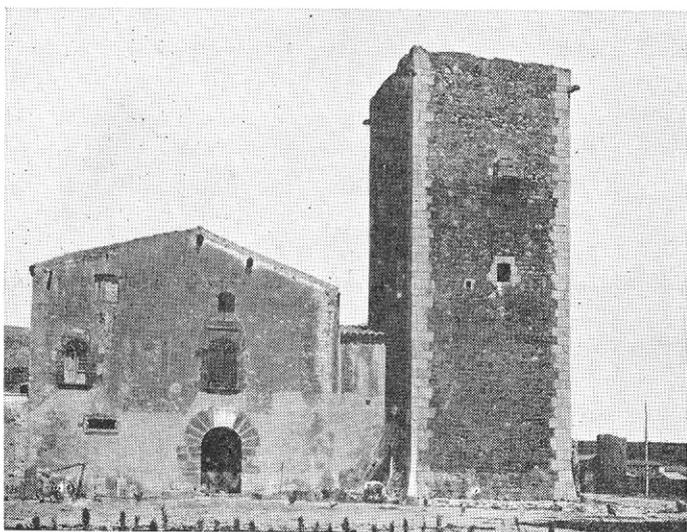
5 L'Arxiu Notarial de Barcelona guarda un manuscrit de l'any 1767, «DERECHOS ENFITEUTICOS EN LA DIOCESIS DE GERONA», publicat pel Sr. Madurell (Girona, 1963), on consten les mesures utilitzades a cada població. A les pàgines 37-38 hi ha les de Torroella de Montgrí.

6 El senyor Llensa també esmenta d'altres mesures torroellenques en el seu estudi (Anales. Escuela de Peritos Agrícolas. Barcelona, 1951): El *Cóp*, la *Mesura*, la *Vessana*.

7 La Biblioteca Nacional madrilenya conserva el manuscrit núm. 18.409, titulat VIAJES POR CATALUÑA, de Francesc Zamora (anys 1785-1790). Com que és un llibre inèdit val la pena de transcriure'n uns quants textos, puix que el dia 29 de gener de l'any 1790 el senyor Zamora va anar des de Castelló d'Empúries a Torroella de Montgrí. El foli 289 diu: «*Salimos para hir a Torruellas pasando por Sn. Pedro Pescador...*» (Empúries i l'Escala).

Foli 292: «*Pasamos por el pueblo de Sobre estañy en que se hace el Arroz y ya indica su miseria.*

Finalmente llegamos a Torruella en donde entre otras cosas ohi que este Pueblo tenia boto en Cortes: Que vivian en el muchas familias y que de aqui à Gerona no hay puente Sobre el ter de que se sigue muchos perjuicios y aun enfermedades.



«Por el Camino bimos algunas Casas de Campo con Torres fuertes...»

Aqui nos digeron que el Estañy de Villacaire se habia disecado en este Siglo y tambien el de Vilaculim de dal por Babi y Gualba de Barña.

Tambien se diseco la Laguna de Pals por el Dr. Pau Plana pocos años haze lo qual prueba la facilidad y ventajas *d'eixugar* los demas...

Dia 30

La Villa de Torruella esta situada en una pendiente suave al pie de grandes Montañas y a la Banda Oriental del Rio Ter. tiene 780 Casas.

Sus propios consisten en 2200 Besanas de Tierras vnidas de buena Calidad de modo que producen arroz, trigo y otros frutos.

Combendria dividir en pequeñas porciones este terreno edificando casas de modo que se cultivase por muchas familias.

En el dia balen los propios ocho mil libras.

Hay un Castillo que se llama de Mongri sobre vna elevada Montaña de piedra despoblada de Montes se crehe que tomo su nombre porque gris en Catalan quiere decir eso.

Se coge Vino, Aceyte, Arroz, Mahiz y otros varios frutos de modo que no nezesita los de otro Pueblo.

Dista del mar vna ora.

De Torruella al Estartit 1 hora.

Salimos de Torruella para hir al estartit que es vn vecindario de esta Villa.

Por el Camino bimos algunas Casas de Campo con Torres fuertes lo que ya es muy Comodo en esta costa para defenderse de las Imbaciones que han padecido de Moros y mal hechores.

Llegamos al Estarti que consiste en vna mala Calle de Cassillas de Pescadores puesta al pie de vna Elevadissima Montaña y delante entra el rio Ter en el Mar amenazandole su destrucion continuamente. hay vnas 80 Casas todas de este Siglo haciendo lastima que se hayan hecho en aquel parage y sin regla alguna, tienen vna fuente, vna pequeña Iglesia y vna Capilla de Sta. Maria del Mar.

Me digeron que los años que no hay arroz en la particion que hay en las mismas Casas de dho Pueblo se goza de Salud; pero no al Contrario.

Subi a la Montaña llamada el Cap de la Barra en cuya elevacion hay vn Pozo profundo y vn despeñadero, Cuya vista Orroriza, Causado por los Continuos empujes del mar que le va desplomando. enfrente a 3 quartos de distancia estan las Islas Medas que son tres Penascos y en el del medio hay vn pequeño Castillo.

En la mas grande se mantienen vnos 50 Carneros en Imbierno.

Nosotros no pudimos entrar por hallarse el mar alborotado, y esto nos hizo pensar en lo mal que se halla aquella pequeña Guarnicion sin vn repuesto para algunos dias.

Este Golfo se llama de Pals, y en el hay vnas Casillas de Marineros. Despues esta al Cabo de Bagur, y alli lo que llaman la Tuna donde se hacen algunos Bastimentos.

En el Estartit se embarca trigo, y Arroz para Barña, se pesca alguna anchoba, y sardina hay Catorze Llaudes.

Debajo de las Medas se cria Coral. Por esta parte se haze mucho Contrabando, entre los Llaudes que pescan el Coral, y las embarcaciones Es- trangeras. Por aqui puede temerse vna entrada de Peste sino se toma alguna providencia de nombrar vn Zelador de Sanidad en el Estarrit qe. lo impida. Ahora no hay mas que vn Alguacil de Marina que no Cumple con su obli- gacion.

Nos bolvimos a Torruella Viendo a la Derecha Sobre vna eminencia la Torre Barracha.

En Torruella no hay leña, y ponen el Pan a secar en las ventanas Cuya practica es general en Cataluña.

El pueblo esta Cercado de Murallas en bastante buen estado, pero haviendose aumentado en vnas 200 Casas pocos años haze se han formado Arrabales fuera de ellas.

El Convento de Sn. Agustin tiene vn buen Claustro y vna muy buena Cisterna desde Cuya Construcccion Se han Conocido mejoria en punto a ter- cianas. La Capilla de la Congregacion de los Dolores tiene mucho Oro, y Madera.

El Puente tiene noticia que lo derrotaron los Franceses, y en el mismo lugar se proyecto Construir otro para lo qual hizo un Plan Agustin Soriano Arquitecto de Gerona en 14 de Junio de 1751. pero todavia no se ha verificado».

(Ara dóna una llarga explicació sobre els avantatges i inconvenients de cultivar arròs; acaba així en el foli 295):

«Las Heredades del Comun de Torruellas que tambien son Arrozales estuvieron divididas en pequeñas suertes para repartirse entre los vecinos con vn corto pago anual y por mala inteligencia deajo de verificarse con notable daño del vecindario que seguramente abria Crecido: y oy solo las arriendan Cinco o Seis parceros que por Su extension no pueden Cultivarlas, ni Casi vivir con su producto, para azertar en estas Cosas no hay mejor expediente que la vista del Pahis oyendo Con imparcialidad a todo el mundo.



«En el Estarrit se embarca trigo, y Arroz para Barña, se pesca alguna anchoba, y sardina hay Catorze Llaudes.»

...Notese que los Molinos de Pinon blanquean mejor al Arroz que los de agua...

El Hospital esta bien empezado, y tiene los retratos de los bien-hechores.

Tiene vna fuente con poca agua la Plaza y Calles estan bien planteadas y rectas pero sin empedrar: en la Plaza hay una Capilla de Sn. Antonio Abad bastante graciosa.

En la Casa de la Villa bi el libro de Pribilegios que empieza en 1200. y alli bi que havia muchos Perayles.

Hay mercado los Lunes. Pozo de niebe del Comun.

La Iglesia es de vna Nave arreglada: pero los Altares fuera de dos ò tres antiguos son malos.

En este Pueblo hay muchos Molinos de Azeite y para extraherlo vsan en lugar de la biga de un zelindro fixo de vna punta con algun peso en la otra lo qual haze que no se extrahiga todo, hay 13 ò 14 todos tienen Su Conducto para hechar las aguas perdidas a vna Valsa que tiene establecido vn particular de la que Saca muy buen producto.

Hay 14 Clerigos

Hay algunas Yeguas

Dia 31

De Torruella a Palafrugell 3 1/2 Palamos 1 1/2

Salimos de Torruella para hir a Palamos pasando a bado el Rio Ter cuya Madre en vn tiempo Seco dejan absolutamente sin agua las varias represas que hay Sobre el.

A sus orillas bimos los Montes que forman las Arenas movidas del Viento lo que tambien Sucede orillas del Fluvia.

Bimos las tierras de Arrozales cuya siembra ocasionò en un año 400 muertos en Torruella, y habiendo dejado de sembrarse se han diminuido los males.

Joseph Mahimir es el escribano de Torruella.

Las tierras Salobrales no produzcan nada sin el riego y Siembra de Arrozos la tierras pueden Sufrir estas Cosechas todos los años.

Bese a la derecha en vn alto el lugar de Pals y los pueblos de Sn. Feliu de Boada y Palau.»..

Cal suposar que el senyor Zamora va trigar més de 3 hores i mitja per arribar a Palafrugell des de Torroella de Montgrí, i li hem d'agrair la tasca d'observació curosa que realitzava en els seus viatges, i que és prengué la molèstia d'anotar-ho tan detalladament.

Tot lamentant que aquest llibre, tan ben documentat, no s'hagi imprès mai encara, agrai'm també a l'Acadèmic Sr. Josep Iglésies que ens hagi permès gentilment de transcriure uns quants paràgrafs de la còpia fotogràfica que posseeix d'aquest manuscrit seicentista.

8 Al Museu Militar de Montjuïc, Barcelona, es conserva un mapa inèdit de les illes Medes, dibuixat l'any 1811 I a la Biblioteca de Catalunya he vist un atlas-portolà, imprès a Cadis el 1813, on també figura un mapa de les

Medes, amb els topònims següents: *Cataluña, Plano de las Islas Medas.*  
(282 x 192 mil·límetres)

A l'Estartit: *C.º Stardi, P.ª de la Barra, Stardi* (poble i platja).

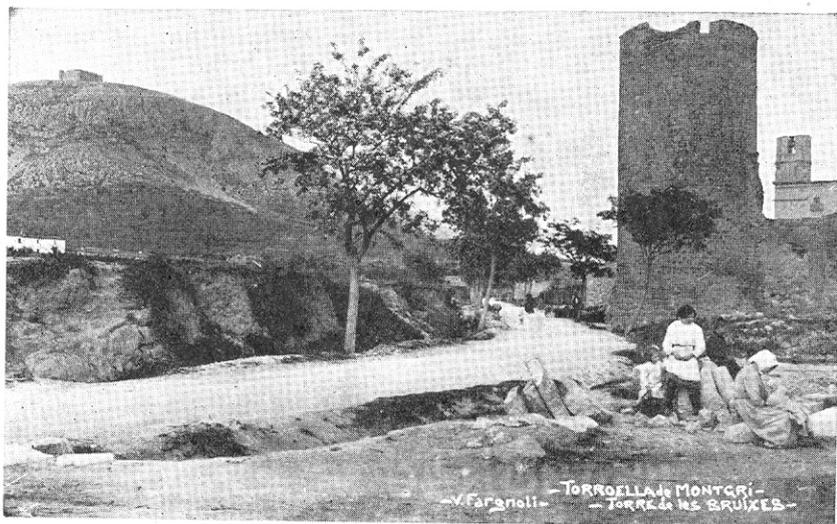
A la Meda Gran: *Pota de Llop, Desembarcadero, Ens.ª y P.ª del Infierno, Almacen de Polvora, Las Guixeras, Los tres Cons, Ite. y Punta de Deu, El Magalot.*

A la Meda Xica: *Ens.ª de Mayo, Corall Bernat.*

Referències: a) *Baterias*; b) *Barracas para las Tropas*; c) *Hospital*; d) *Minas donde viven Oficiales*; e) *Cortadura*; f) *Almacen de viveres*; g) *Casa del Gobernador*; h) *Parage donde suele haber agua*; i) *Almacen de polvora*; j) *Camino cubierto*; k) *Reducto para impedir la subida a la I.ª pequeña.*

Damunt el Cap de la Barra hi ha: *Bat.ª de Cañones* i *B.ª de Morteros.*

Mossèn IGNASI M. COLOMER PRESES



«El pueblo está Cercado de Murallas...»